
**Let op!
Gewijzigde bediening**

De drukknop van de elektrische scheepstoiletten heeft **3 functies**:

- 1 Korte spoeling:** Druk eenmaal op de drukknop
- 2 Lange spoeling:** Druk tweemaal op de drukknop
- 3 Alléén vermalen/ wegpompen:** Druk op de drukknop en houdt deze ingedrukt

**Achtung!
Geänderte Bedienung**

Der Druckknopf der elektrischen Bordtoiletten erfüllt **3 Funktionen**:

- 1 Kurze Spülung:** Einmal auf den Druckknopf drücken.
- 2 Lange Spülung:** Zweimal auf den Druckknopf drücken.
- 3 Nur zermahlen/ abpumpen:** Auf den Druckknopf drücken und diesen gedrückt halten.

**¡Nota!
Cambios en el funcionamiento**

El pulsador del retrete eléctrico de la embarcación tiene **3 funciones**:

- 1 Descarga corta:** Pulse el botón una vez.
- 2 Descarga larga:** Pulse el botón dos veces.
- 3 Sólo eliminar residuos / evacuar:** Pulse el botón y manténgalo pulsado.

**Please note!
Changes to operation**

The pushbutton on the electric marine toilet has 3 functions:

- 1 Short flush:** Press the button once
- 2 Long flush:** Press the button twice
- 3 Macerate/ evacuate only:** Press the button and keep it depressed.

**N.B.!
Commande modifiée**

Le bouton-poussoir des toilettes marines électriques a **3 fonctions**:

- 1 Rinçage court:** Appuyer une fois sur le bouton
- 2 Rinçage long:** Appuyer deux fois sur le bouton
- 3 Uniquement broyage/ pompage:** Appuyer sur le bouton et le maintenir enfoncé

**Attenzione!
Modifica di comando**

Il pulsante della toilette elettrica per imbarcazioni ha **3 funzioni**:

- 1 Sciacquo breve:** premere il pulsante una volta
- 2 Sciacquo lungo:** premere il pulsante due volte
- 3 Solo tritare / pompare via:** premere il pulsante e tenerlo premuto